1 Initial Setup / Configuración inicial / Configuration initiale / Erstinnrichtung / Configurazione iniziale

EN First press A/B/X/Y or the D-pad to wake up the controller. In the home screen, select [Controllers] > [Change Grip/Order]. Once on the pairing screen, press and hold the sync button on the back of the controller for the charging port. On the next screen, press and hold the Sync button for at least 2 seconds and then follow the instructions. Once paired, the player indicator light will be illuminated.

FR Appuyez d'abord sur A/B/X/Y ou sur la croix directionnelle pour réveiller la manette. Sur l'écran d'accueil, sélectionner [Manettes] > [Changer prise/ordre]. Une fois sur l'écran d'appairage, appuyez sur le bouton de synchronisation en le maintenant enfoncé. Ce bouton est situé sur le dessus de la manette, à côté du port de recharge. À l'écran suivant, appuyez sur le bouton de synchronisation en le maintenant enfoncé durant au moins 2 secondes, puis suivez les directives affichées. Une fois le jumelage terminé, le témoin du joueur sera allumé.

ES Primero pulsa A/B/X/Y o la cruceta para encender el mando. En la pantalla de inicio, seleccione [Mandos] > [Cambiar orden o modo de sujeción]. En la pantalla de sincronización, mantén pulsado el botón SYNC en la parte superior del mando junto al puerto de carga. Mantén pulsado el botón SYNC durante al menos 2 segundos en la siguiente pantalla y sigue las instrucciones. Una vez el mando se haya sincronizado, la luz indicadora del jugador se iluminará.

DE Drücke zuerst A/B/X/Y oder die Richtungstaste, um den Controller zu wecken. Wähle auf dem Startbildschirm [Controller] > [Griff/Reihenfolge ändern]. Wenn der Synchronisierungsbildschirm erscheint, drücke und halte den Synchronisierungsknopf am oberen Ende des Controllers beim Ladeport. Auf dem nächsten Bildschirm musst du den Synchronisierungsknopf drücken und mindestens 2 Sekunden lang halten. Folge dann den Anweisungen auf dem Bildschirm. Wenn die Synchronisierung erfolgreich war, leuchtet die Spieleranzeige auf. Nach dem Koppeln der Controller registriert wurde.

IT Per prima cosa, premi A/B/X/Y o la croce direzionale per accendere il controller. Nella schermata principale, seleziona [Controller] > [Cambiare impugnatura/Ordine]. Una volta che sei nella schermata di associazione, tieni premuto il tasto SYNC sul retro del controller vicino alla porta di ricarica. Nella schermata successiva, mantieni premuto il pulsante Sync per almeno 2 secondi e poi segui le istruzioni. Una volta associato, la luce dell'indicatore del giocatore si illuminerà.

2 Charging the Controller / Cargando el mando / Recharger la manette / Cargando el mando / Aufladen des Controllers / Ricaricare il controller

EN When the controller is low on battery, the function button's LED will blink RED every 30 seconds. Using the included microUSB, connect the controller to the Nintendo Switch dock. While charging, the function button's LED will breathe RED. When the controller is fully charged, the LED will turn WHITE.

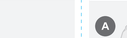
FR Lorsque la charge de la pile de la manette est faible, le témoin DEL du bouton de fonction clignotera en ROUGE toutes les 30 secondes. Au moyen du câble microUSB inclus, branchez la manette à la station Nintendo Switch. Lors de la recharge, le témoin DEL du bouton de fonction clignotera lentement en ROUGE. Une fois la manette complètement rechargée, le témoin DEL sera blanc.

ES Cuando el mando tenga poca batería, la luz LED del botón de función parpadeará en ROJO cada 30 segundos. Usa el cable microUSB que viene incluido para conectar el mando al dock de Nintendo Switch. Mientras se está cargando, la luz LED será de color ROJO. Una vez el mando esté cargado en su totalidad, el color cambiará a BLANCO.

DE Wenn die Batterieleistung des Controllers nachlässt, blinkt die LED-Anzeige des Funktionsknopfs alle 30 Sekunden ROT auf. Nutze das beigelegte micro-USB-Kabel, um den Controller mit der Nintendo Switch-Station zu verbinden. Beim Laden leuchtet die LED-Anzeige des Funktionsknopfs schwach ROT. Wenn der Controller vollständig aufgeladen ist, fährt sich die LED-Anzeige WEIß.

IT Quando la batteria del controller è scarica, il LED del pulsante di funzione lampeggerà in ROSSO ogni 30 secondi. Utilizzando il micro cavo USB incluso, collegare il controller alla dock del Nintendo Switch. Mentre il controller è in carica, il LED del pulsante di funzione lampeggerà in ROSSO. Quando il controller è completamente carico, il LED diventerà BIANCO.

3 Program Back Buttons / Programmer les boutons à l'arrière / Programar botones posteriores / Programmieren der Back Tasten / Programmazione dei pulsanti posteriori



EN While holding down the function button, press the back button you would like to assign a command to. The function button's LED will stop flashing, indicating it's ready to map.

FR Tout en maintenant enfoncé le bouton de fonction, appuyez sur le bouton arrière auquel vous souhaitez assigner une commande. Le témoin DEL du bouton de fonction commencera à clignoter, indiquant ainsi que le bouton est prêt au jumelage.

ES Mantén pulsado el botón de función y pulsa el botón trasero que quieras asignar a una función. La luz LED comenzará a parpadear para indicar que ya puede asignarse.

DE Halte zuerst den Funktionsknopf gedrückt, dann drücke die Rückseite, die du mit einer Funktion belegen möchtest. Die LED-Anzeige der Funktionstaste beginnt zu blinken. Dann erkennt du, dass du die Tastenbelegung fertiggestellt hast.

IT Mentre tieni premuto il pulsante di funzione, premi il pulsante posteriore al quale vuoi assegnare un comando. Il LED del pulsante di funzione inizierà a lampeggiare, indicando che è pronto per la mappatura.

TIP Tap the double dot back buttons, hold down the function button and double tap the back button. They can also be assigned simultaneously by sliding the button underneath to release the paddle.

CONSEIL Conseil : Pour activer les boutons arrière, maintenez enfoncé le bouton de fonction et touchez deux fois le bouton arrière. Ils peuvent aussi être complétement assignés en faisant glisser le bouton en dessous pour relâcher la manette.

CONSEJO Pulsa los dos puntos de los botones traseros, mantén pulsado el botón de función y pulsa dos veces el botón trasero. También puedes asignarlos del mando deslizando el botón de abajo para liberar la palma.

TIPP Consejo: Para desactivar los botones traseros, mantén pulsado el botón de función y pulsa dos veces el botón trasero. También puedes asignarlos del mando deslizando el botón de abajo para liberar la palma.

EN Press the button who's function you would like to assign to the back button. The function button's LED will flash 3 times, indicating a successful mapped function.

FR Appuyez sur le bouton qui a la fonction que vous souhaitez assigner au bouton arrière. Le témoin DEL du bouton de fonction clignotera 3 fois, indiquant un jumelage de fonction bien réalisé.

ES Pulsa el botón de la función que quieras asignar al botón trasero. La luz LED parpadeará 3 veces para indicar que la función se ha asignado correctamente.

DE Drücke jetzt den Knopf, dessen Funktion du auf die Rückseite übertragen möchtest. Die LED-Anzeige des Funktionsknopfs blinkt 3-mal auf, wenn die Tastenbelegung erfolgreich war.

IT Premi il pulsante associato alla funzione che desideri assegnare al pulsante posteriore. Il LED del pulsante di funzione lampeggerà 3 volte, indicando che la mappatura è avvenuta con successo.

SUGGERIMENTO Tap: Un doppio tocco sul pulsante posteriore, tenere premuto il pulsante di funzione e tocca due volte il pulsante posteriore. Il pulsante posteriore possono anche essere rimossi completamente facendoli scorrere verso il basso per rilasciare il pulsante.

4 Changing the Faceplate and Analog Stick / Cambiar la cara y las palancas analógicas / Cambiar le frontaline e la levetta analogica

EN With the unique, interchangeable design of Faceoff™, you can easily select your favorite faceplate to swap out, and snap in. You can also remove other pieces, like the analog sticks, D-pad, and the gates in the faceplate.

To replace an analog stick with the included precision thumb stick, remove the faceplate and pull the analog stick straight out. Place the precision thumb stick, make sure that two sides line up with each other before pushing it on. The stick is in position when it sits in the pocket. Fully and can't go down any further.

FR Grâce à la conception unique et interchangeable de Faceoff™, vous pouvez facilement sélectionner et glisser votre cache-manette. Vous pouvez aussi enlever d'autres pièces, comme les manches analogiques, la croix directionnelle et les ouvertures de la coque.

Pour remplacer un manche analogique qui comprend le capuchon de précision inclus, enlevez le capuchon et retirez le manche analogique. Enfoncez le capuchon de précision, en vous assurant que les deux côtés sont bien alignés avec les autres avant d'appliquer une pression. Le manche est bien en place lorsqu'il est complétement enfoncé dans son emplacement et qu'il ne peut aller plus bas.

ES Los diseños únicos e intercambiables de Faceoff™ te permiten poner y quitar el frontalino preferido con facilidad. También puedes retirar otras piezas como las palancas analógicas, la cruceta y las bridas de la carcasa.

Para cambiar la palanca analógica con el capuchón de precisión incluido, retira el capuchón y tira del mando analógico directamente hacia afuera. Coloca el capuchón de precisión, asegúrate de que ambos lados están alineados y luego aprieta. La palanca estará bien colocada si está fija y no la puedes apretar más.

DE Mit dem einzigartigen anpassbaren Design von Faceoff™ kannst du deine Lieblings-Faceplates ganz einfach auswechseln und einsetzen. Du kannst außerdem Einzelteile wie die analogen Sticks, die Richtungskreuze und die Einlässe in den Faceplates entfernen.

Um einen Analogstick gegen den enthaltenen Präzisions-Analogstick auszutauschen, musst du zunächst die Faceplate entfernen und den gewünschten Stick herausziehen. Stelle bei der Installation des Präzisions-Analogsticks sicher, dass die beiden Seiten korrekt ausgerichtet sind, bevor du ihn komplett einführst. Der Stick ist vollständig eingesetzt, wenn er fest in der Einlassung sitzt und nicht mehr weiter nach unten gedrückt werden kann.

IT Con il design unico e intercambiabile di Faceoff™, puoi facilmente sostituire il frontalino preferito con il tuo preferito. Puoi anche rimuovere altri pezzi, come le levette analogiche, la croce direzionale e i restrittori nel frontalino.

Per sostituire una levetta analogica con la levetta di precisione inclusa, rimuovi il frontalino e stacca la levetta che vuoi sostituire. Posiziona la levetta di precisione, assicurati che i due lati siano in linea tra di loro prima di inserirla. La levetta è in posizione quando è completamente dentro la cavità e non va più giù.

EN Mix and match the faceplate of your choice with the Faceoff Mod Kit. Compatible with all Faceoff controllers. Customize the way you play.

FR Mélangez et assortissez la cache-manette de votre choix avec le Faceoff Mod Kit. Compatible avec tous les contrôleurs Faceoff. Personnalisez votre façon de jouer.

ES Mezcla y combina la cara de tu mando con el Faceoff Mod Kit. Compatible con todos los mandos Faceoff. Personaliza la forma de jugar.

DE Mische und kombiniere die Frontblende deiner Wahl mit dem Faceoff Mod Kit. Kompatibel mit allen Faceoff-Controllern. Passe die Art und Weise, wie du spielst, an.

IT Mix e abbina la mascherina frontale che preferisci con il Faceoff Mod Kit. Compatibile con tutti i controller Faceoff. Personalizza il modo in cui giochi.

© 2020 Performance Designed Products LLC. PDP, PDP Gaming, Faceoff, Level Up Your Game, and their respective logos are trademarks or registered trademarks of Performance Designed Products LLC. All rights reserved.

© 2021 Nintendo. Nintendo Switch is a trademark of Nintendo. Licensed by Nintendo. All rights reserved.
All other logos and trademarks are the property of their respective owners.
Please keep this information for future reference.

© 2020 Performance Designed Products LLC. PDP, PDP Gaming, Faceoff, Level Up Your Game, et ses logos respectifs sont des marques de commerce et/ou marques déposées de Performance Designed Products LLC. Tous droits réservés.
Nintendo Switch est une marque de commerce de Nintendo. Sous licence par Nintendo. Tous droits réservés.
Tous les autres logos et toutes les autres marques de commerce sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.
Veuillez conserver ces informations pour référence ultérieure.

Por Australia Only: Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

Need Help?
Visit **support.pdp.com** or talk to us at: **(800) 331-3844** (USA and Canada only) or **+44(0)1491-882-268** (UK only).

Besoin d'aide?
Visitez **support.pdp.com** ou appelez-nous au **(800) 331-3844** (Etats-Unis et Canada seulement) ou **+33184886234** (France).

¿Necesita ayuda?
Visite **support.pdp.com** o llame al **(800) 331-3844** (Estados Unidos y Canadá únicamente) o **+34911982897** (España).

Noch Fragen?
Geh auf **support.pdp.com** oder ruf uns an unter **+49(0)7160688** (Deutschland) oder **+31208069025** (Niederlande).

Hai bisogno di aiuto?
Visita il sito **support.pdp.com** oppure contattaci al numero **(800) 331-3844** (solo per Canada e Stati Uniti) o **+390294753553** (Italia).

pdp gaming
www.pdp.com

www.pdp.com
4235 W Buckeye Rd #2,
Phoenix, AZ 85009

Verbersgroep 69,
1101 CM Amsterdam, Netherlands

GPD Box 617 Brisbane,
QLD 4001, Australia

Tower A2, 25 Old Broad Street,
London, EC2N 1HQ

US Patents/Brevets aux É.-U.:
https://pdp.com/patentus
The product is manufactured and imported by Performance Designed Products LLC.
Designed in the U.S.A. by PDP, Made in China

Ce produit est fabriqué et importé par Performance Designed Products LLC.
Conçu en États-Unis par PDP, Fabriqué en Chine

LEVEL UP YOUR GAME

Faceoff Mod Kit
Choose yours on pdp.com and at participating retailers.
Compatible with all Faceoff Controllers.
Customize the way you play

@pdpgaming

pdp gaming

Faceoff Wireless Deluxe Controller
Faceoff Sans fil manette deluxe

Quick Start Guide
Guide de démarrage rapide

500-202

ENGLISH — LIMITED WARRANTY

- **Coverage and Term** - PDP warrants that this product will be free from manufacturing defects for two years from the original date of purchase (excluding defects in materials and workmanship, subject to the determination by PDP's customer service department. This warranty applies only to original purchasers with a valid proof of purchase. This warranty does not cover defects caused by accidents, improper or abusive use of the product, unauthorized or improper modifications, or repairs made by anyone other than PDP.
- **How to Get Service** - Purchasers with product issues should not return the product to the store, but instead contact PDP's customer service department first. You can contact PDP customer service by phone at 1-800-331-3844 (US and Canada only), Monday to Friday from 8 AM to 6 PM PST. International customers can contact us by phone at +44(0)1491-882-268 (UK only) or by email at support@pdp.com. Please visit pdp.com and clicking the "Submit a Request" button top right of the page to open a pre-paid ticket. Responses are typically answered within 24 business hours.
- **Your Rights Under Applicable Law** - This warranty does not affect your legal rights of customers under applicable state, provincial, or national laws governing the sale of consumer goods.
- **Additional Information for Australian Consumers** - PDP products come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. The benefits given to you under our express warranty are in addition to other rights and remedies you have under the Australian Consumer Law and other laws.

FRANÇAIS (CANADA) — GARANTIE LIMITÉE

- **Couverture et conditions** - PDP garantit que ce produit est exempt de tout défaut de fabrication durant deux ans à partir de la date original d'achat (à l'exclusion des défauts de matériaux et de main-d'œuvre, sous réserve de la décision finale du service de clientèle de PDP. Cette garantie ne s'applique qu'aux acheteurs initiaux ayant un reçu d'achat valide. Cette garantie ne couvre pas les défauts causés par des accidents, une utilisation incorrecte ou abusive du produit, des modifications non autorisées ou inappropriées ou des réparations effectuées par des personnes autres que PDP.
- **Service de maintenance** - Les compagnies que tengan problemas con el producto no deben devolverlo a la tienda, sino contactar primero con el servicio de atención al cliente de PDP. Puede contactar con el servicio de atención al cliente de PDP por teléfono al 1-800-331-3844 (solo en EE. UU. y Canadá), de lunes a viernes de 08:00 a 18:00 PST (17:00 a 01:00 CET). Los clientes internacionales pueden llamar al teléfono +44(0)1491-882-268 (solo Reino Unido) o enviar un correo electrónico a support@pdp.com. También puede hacer clic en el botón Enviar una solicitud en la parte superior derecha de la página para abrir un ticket de asistencia. Normalmente, se responde a estas solicitudes en un periodo de 24 horas laborables.
- **Derechos en virtud de la legislación aplicable** - Esta garantía no afecta a los derechos legales de los clientes en virtud de las leyes estatales, provinciales o nacionales aplicables que rigen la venta de bienes de consumo.

DEUTSCH — EINGESCHRÄNKTE GARANTIE

- **Umfang und Einschränkungen** - PDP garantiert, dass dieses Produkt 2 Jahre lang ab Datum des Kaufs frei von Produktionsmängeln ist. Ausgenommen sind Defekte an Material und Verarbeitung, die PDP nach eigenem alleinigem Beurteilung unterliegt hierbei dem Kundenservice von PDP. Diese Garantie gilt nur für den ursprünglichen Käufer unter Vorlage der Kaufbeleg eines kaufbaren Artikels autorisierten PDP-Handelspartners. Diese Garantie gilt nicht für Defekte, die durch Unfälle, falsche oder unsachgemäße Benutzung des Produkts, unautorisierte oder unsachgemäße Eingriffe, Reparaturen oder Handhabung entstanden sind.
- **Inanspruchnahme der Garantie** - Käufer mit Produktfehlern sollen Geräte nicht in den Laden zurückbringen, sondern zuerst direkt in Kontakt mit dem Kundendienst von PDP zu treten. Sie können den Kundendienst von PDP telefonisch unter 1-800-331-3844 erreichen (nur aus USA und Kanada). Europäer sind Montag bis Freitag von 08:00 Uhr bis 18:00 Uhr Ortszeit (PST). Internationale Kunden erreichen uns unter +44(0)1491-882-268 (nur Großbritannien) oder per E-Mail unter support@pdp.com. Besuchen Sie pdp.com und klicken Sie oben rechts auf der Seite auf die Schaltfläche "Anfrage senden", um ein vorbezahltes Ticket zu eröffnen. Die Reaktion auf Anfragen erfolgt innerhalb der Geschäftszeiten innerhalb von 24 Geschäftsstunden beantwortet.
- **Ihre Kundenrechte nach geltendem Recht** - Diese Garantie beeinflusst nicht die gesetzlichen Kundenrechte, die in Ihrem jeweiligen Land, Bundesland oder übernational durch Gesetze zum Verkauf von Verbrauchsgütern geregelt werden.

ESPAÑOL — GARANTÍA LIMITADA

- **Cobertura y vigencia** - PDP garantiza que este producto estará libre de defectos de fabricación durante dos años a partir de la fecha original de compra. Los defectos de fabricación en materiales y mano de obra están sujetos a la decisión final del servicio de atención al cliente de PDP. Esta garantía solo se aplica a los compradores originales con prueba válida de compra. Esta garantía no cubre los defectos causados por accidentes, uso indebido o abusivo del producto, modificaciones no autorizadas o inapropiadas o reparaciones no autorizadas o inapropiadas.
- **Recurso exclusivo y exclusivo** - El recurso exclusivo para los redimensionamiento de los productos con defectos de fabricación es el reemplazo del producto. Esta garantía no cubre los defectos causados por accidentes, uso indebido o abusivo del producto, modificaciones, manipulación o reparaciones no autorizadas o inapropiadas.
- **Servicio de mantenimiento** - Los compradores que tengan problemas con el producto no deben devolverlo a la tienda, sino contactar primero con el servicio de atención al cliente de PDP. Puede contactar con el servicio de atención al cliente de PDP por teléfono al 1-800-331-3844 (solo en EE. UU. y Canadá), de lunes a viernes de 08:00 a 18:00 PST (17:00 a 01:00 CET). Los clientes internacionales pueden llamar al teléfono +44(0)1491-882-268 (solo Reino Unido) o enviar un correo electrónico a support@pdp.com. También puede hacer clic en el botón Enviar una solicitud en la parte superior derecha de la página para abrir un ticket de asistencia. Normalmente, se responde a estas solicitudes en un periodo de 24 horas laborables.
- **Derechos legales** - Esta garantía no afecta a los derechos legales de los clientes en virtud de las leyes estatales, provinciales o nacionales aplicables que rigen la venta de bienes de consumo.

ITALIANO — GARANZIA LIMITATA

- **Copertura e condizioni** - PDP garantisce un prodotto esente da difetti di fabbricazione per due anni dalla data di acquisto. I difetti di fabbricazione sono quelli riconducibili ai materiali o alla lavorazione, soggetti alla decisione finale da parte del servizio clienti PDP. Questa garanzia si applica solo agli acquirenti in possesso di una prova di acquisto valida. Questa garanzia non copre i difetti causati da incidenti, uso impropio o non corretto del prodotto, modificheo non autorizzate o inappropriate o riparazioni non autorizzate o inappropriate.
- **Unici rimedi possibili ed esclusivi** - L'unico rimedio possibile per redimere i difetti di fabbricazione è la sostituzione o il rimborso del prodotto. Questa garanzia non copre difetti causati da incidenti, uso improprio o non corretto del prodotto, modificheo non autorizzate o inappropriate o riparazioni non autorizzate o inappropriate.
- **Come usufruire del servizio** - Gli acquirenti che riscontrano problemi con il prodotto devono contattare il servizio clienti PDP e non riportare il prodotto al negozio. È possibile contattare il servizio clienti PDP al numero 1-800-331-3844 (Stati Uniti e Canada) dal lunedì al venerdì dalle 17:00 alle 3:00 CET. I clienti di internazionali possono contattarci telefonicamente al +44(0)1491-882-268 (solo Regno Unito) o via e-mail all'indirizzo support@pdp.com. Visita il sito pdp.com e clicca sul pulsante "Invia richiesta" in alto a destra sulla pagina per aprire una richiesta di supporto. Il servizio è operativo tutti i giorni, 24 ore su 24. Solitamente, rispondiamo entro 24 ore lavorative.
- **I diritti dell'utente ai sensi della legge** - Questa garanzia non pregiudica i diritti legali dei clienti ai sensi delle leggi statali, provinciali o nazionali applicabili alla vendita di beni di consumo.

PORTUGUÊS — GARANTIA LIMITADA

- **Cobertura e Termos** - A PDP garante que este produto não tem defeitos de fabrico durante dois anos a partir da data original de aquisição (excluindo defeitos de fabrico não os defeitos de material e/ou mão-de-obra, sujeito a uma determinação final pelo departamento de atendimento ao cliente da PDP. Esta garantia aplica-se aos compradores originais com prova de compra válida de um revendedor autorizado da PDP que demonstre claramente a data de aquisição.
- **Soluções exclusivas e Exclusivas** - A substituição ou reembolso do produto são as soluções exclusivas para redimir os defeitos de fabrico. Esta garantia não cobre os defeitos causados por acidentes, uso abusivo ou impróprio do produto, modificações, reparações ou manipulação não autorizadas ou impróprias.
- **Como aceder ao atendimento ao cliente** - Os compradores com problemas relativos ao produto não devem devolver o produto à loja, devem entrar em contacto com o departamento de atendimento ao cliente da PDP primeiro. Podem entrar em contacto com o atendimento ao cliente da PDP através do telefone 1-800-331-3844 (apenas EUA e Canadá), de segunda a sexta, das 8h às 18h. Os clientes internacionais podem contactar-nos por telefone através do +44(0)1491-882-268 (apenas Reino Unido) ou por e-mail em support@pdp.com. Pode também clicar no botão "Submeter um pedido" no canto superior direito da página para abrir um bilhete de atendimento. Normalmente, respondemos a questões dentro de 24 horas úteis.
- **Direitos legais** - Esta garantia não afeta os direitos legais dos clientes no que diz respeito às leis de venda de bens de consumo em vigor.

DANSK — BEGRÆNSET GARANTI

- **Dækning og betingelser** - PDP garanterer, at dette produkt er fri for fabrikationsfejl i to år fra det oprindelige købsdato (undtagelsesvis defekter over fejl i materialer og/eller håndværk, hvilket i sidste ende afgøres af PDP's kundeservicafdeling. Denne garanti gælder kun den oprindelige køber med et gyldigt købsbevis fra en autoriseret PDP-forhandler, der tydeligt viser købsdatoen.
- **Ubetænksomme eller ureimelige og skødesløse** - Tilskiftesvilkår er ikke ensvarende i et tilfælde af gyldige krav bestå af erstatning eller refundering af produktet. Denne garanti dækker ikke defekter, der skyldes uhæld, forkert eller håndhævet brug af produktet, uautoriserede eller ikke-autoriserede ændringer eller reparationer af produktet.
- **Gåden fra de service** - Købere med produktproblemer skal ikke returnere produktet til butikken, men i stedet rette henvendelse til PDP's kundeservicafdeling. Du kan kontakte PDP's kundeservice pr. telefon 1-800-331-3844 (kun USA og Canada), mandag til fredag fra 8:00 til 18:00 PST. Kunder fra resten af verden kan kontakte os pr. telefon +44(0)01491-882-268 (kun Storbritannien) eller pr. e-mail support@pdp.com. Besøg pdp.com og klikke på knappen "Submit a Request" øverst til højre på siden for at oprette en supportsag. Henvendelser besvares normalt inden for 24 ækvivalente.
- **Dine rettigheder i henhold til gældende lovgivning** - Denne garanti påvirker ikke kunders juridiske rettigheder, der gælder i den pågældende stat, delstat eller national lov om salt af forbrugsvarer.

FCC AND IC STATEMENT FOR WIRELESS PRODUCTS

CAUTION:
Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void your authority to operate the equipment.The equipment complies with FCC RF exposure limits set forth for an uncontrolled environment. The equipment must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter. The equipment complies with IC RSS-102 RF exposure limits, with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

—Reorient or relocate the receiving antenna.
—Increase the separation between the equipment and receiver.
—Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
—Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and it also complies with Part 15 of the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:
(1) this device may not cause harmful interference, and
(2) this device must accept any interference received, including interference
that may cause undesired operation.

Under Industry Canada regulations, this radio transmitter may only operate using an antenna of a type and maximum (or lesser) gain approved for the transmitter by Industry Canada. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be chosen that the equivalent isotropically radiated power (e.i.p.) is not more than that necessary for successful communication.

Conformément à la réglementation d'Industrie Canada, le présent émetteur radio peut fonctionner avec une antenne d'un type de gain maximal (ou inférieur) approuvé pour l'émetteur par Industrie Canada. Dans le but de réduire les risques de brouillage radioélectrique à l'intention des autres utilisateurs, il faut choisir le type d'antenne et son gain de sorte que la puissance isotrope rayonnée équivalente (p.i.r.e) ne dépasse pas l'intensité nécessaire à l'établissement d'une communication satisfaisante.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Cet appareil est conforme aux CNR exempts de licence d'Industrie Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes: (1) Ce dispositif ne peut causer de brouillage préjudiciable, et (2) Ce dispositif doit accepter toute interférence, y compris les interférences qui peuvent causer un mauvais fonctionnement de l'appareil.

FCC ID: KSR-500202
IC: 8814A-500202

CAN ICES-3 (B)/ NMB-3 (B)

Hereby, Performance Designed Products, declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. The declaration of conformity may be consulted at www.pdp.com/en/sitemap.

Par la présente, Performance Designed Products déclare que ce produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53 / UE. La déclaration de conformité peut être consultée sur www.pdp.com/en/sitemap

A Performance Designed Products declara que este dispositivo cumple co requisitos esenciales e outras disposições relevantes da Diretiva 2014/53/EU. A declaração de conformidade pode ser consultada em www.pdp.com/en/sitemap

Hiermit erklärt Performance Designed Products, dass dieses Gerät den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Die Konformitätserklärung kann unter www.pdp.com/en/sitemap eingesehen werden.

Performance Designed Products dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti fondamentali e alle altre disposizioni della Direttiva 2014/53/UE. La dichiarazione di conformità è consultabile sul sito www.pdp.com/en/sitemap.

WARNING – BATTERY LEAKAGE
This product contains rechargeable lithium ion battery pack. Leakage of ingredients contained within the battery pack, or the combustion products of the battery pack, may cause personal injury as well as damage to your product if battery leakage occurs. To avoid contact with skin, if contact occurs, immediately wash thoroughly with soap and water. If liquid leaking from a battery pack comes into contact with your eyes, immediately flush thoroughly with water and see a doctor.

To avoid battery leakage:
Do not expose battery to excessive physical shock, vibration, or liquids.
Do not disassemble, attempt to repair, or deform the battery.
Do not dispose of battery in a fire.
Do not touch the terminals of the battery or cause a short between the terminals with a metal object.
Do not pad or damage the battery label.

AVERTISSEMENT – FUITE DES PILES
Ce produit contient une pile ion-lithium rechargeable. La fuite de composants de la pile ou la combustion peut provoquer des blessures corporelles ainsi qu'endommager le manette de jeu; évitez tout contact avec la peau: En cas de fuite de pile, évitez le contact avec la peau. En cas de contact, rincez immédiatement et abondamment à l'eau et au savon. Si le liquide fuyant de la pile entre en contact avec vos yeux, rincez immédiatement à l'eau, puis consultez un médecin.

Afin d'éviter les fuites de piles:
N'exposez pas la pile à des chocs physiques excessifs, à des vibrations, ou à des liquides.
Ne démontez pas la pile, n'essayez pas de la réparer ou bien de la déformer.
Ne jetez pas la pile dans un feu.
Ne touchez pas les bornes de la pile ou ne provoquez pas de court-circuit entre les bornes
Ne rembourrez pas ou ne détériorez pas l'étiquette de la pile.

ADVERTENCIA – FUGA DE LA PILA

Este producto contiene un paquete de pilas recargables de ion litio. La fuga de los ingredientes contenidos en el paquete de pilas o los productos combustibles de los ingredientes pueden causar lesiones personales, así como a su producto. Si se produce la fuga de la pila, evite el contacto con la piel: Si se produce un contacto, lave inmediatamente con abundante agua y jabón. Si el líquido de la pila entra en contacto con sus ojos, lávelos inmediatamente con abundante agua y consulte a un médico.

Para evitar fugas en las pilas:
No exponga la batería a golpes, vibraciones o líquidos.
No desarme, intente reparar, o deforme la pila.
No deseche la pila en el fuego.
No toque los terminales de la pila o cause un cortocircuito entre los terminales con un objeto metálico.
No retire o dañe la etiqueta de la pila.

WARNUNG – AUSLAUFENDE BATTERIE

Dieses Produkt enthält ein wiederaufladbares Lithium-Ionen-Batteriepack. Ein Auslaufen der im Batteriepack enthaltenen Rückstoffen oder die Verbrennungsprodukte des Batteriepacks kann Verletzungen sowie Schäden an Ihrem Produkt verursachen. Wenn es zu Auslaufen der Batterie kommt, vermeiden Sie den Kontakt mit der Haut: Waschen Sie die Hände/Haut/Augen/Kleidung sofort und gründlich mit Seife und Wasser. Falls aus dem Batteriepack ausfließende Flüssigkeiten in Kontakt mit Ihren Augen kommen, spülen Sie sie sofort und gründlich mit Wasser und suchen Sie einen Arzt auf.

So vermeiden Sie ein Auslaufen der Batterie:
Setzen Sie die Batterie keinen übermäßigen physischen Schlägen, Vibrationen oder Flüssigkeiten aus.
Nehmen Sie die Batterie nicht auseinander, versuchen Sie sie nicht zu reparieren oder zu verformen.
Entsorgen Sie die Batteriepack nicht in einer Feuerstelle.
Berühren Sie nicht die Kontakte der Batterie und führen Sie keinen Kurzschluss
mit einem metallischen Gegenstand zwischen den Kontakten herbei.
Die Batteriemarkierung darf nicht abgerissen oder beschädigt werden.

ATTENZIONE – PERDITE DELLA BATTERIA

Questo prodotto contiene una batteria ricaricabile agli ioni di litio. La perdita dei materiali contenuti nella batteria o i prodotti derivanti dalla combustione degli stessi possono causare lesioni personali e danni al prodotto. In caso di perdite della batteria, evitare il contatto con la pelle: in caso di contatto, lavare immediatamente a fondo con acqua e sapone. Se il liquido che fuoriesce da una batteria viene a contatto con gli occhi, sciacquare immediatamente e abbondantemente con acqua e consultare un medico.

Per evitare perdite della batteria:
Non esponi la batteria a eccessivi urti, vibrazioni o liquidi.
Non smontare, tentare di riparare o deformare la batteria.
Non smaltire la batteria nel fuoco.
Non toccare i terminali della batteria o causare un cortocircuito tra i terminali con un oggetto metallico.
Non rimuovere o danneggiare l'etichetta della batteria.

ADVERTENCIA – FUGA DE LA PILA

Este produto contém um pacote de pilas recarregáveis de íon litio. La fuga de los ingredientes contenidos en el paquete de pilas o los productos combustibles de los ingredientes pueden causar lesiones personales, así como a su producto. Si se produce la fuga de la pila, evite el contacto con la piel: Si se produce un contacto, lave inmediatamente con abundante agua y jabón. Si el líquido de la pila entra en contacto con sus ojos, lávelos inmediatamente con abundante agua y consulte a un médico.

Para evitar fugas en las pilas:
No exponga la batería a golpes, vibraciones o líquidos.
No desarme, intente reparar, o deforme la pila.
No deseche la pila en el fuego.
No toque los terminales de la pila o cause un cortocircuito entre los terminales con un objeto metálico.
No retire o dañe la etiqueta de la pila.

WARNUNG – AUSLAUFENDE BATTERIE

Dieses Produkt enthält ein wiederaufladbares Lithium-Ionen-Batteriepack. Ein Auslaufen der im Batteriepack enthaltenen Rückstoffen oder die Verbrennungsprodukte des Batteriepacks kann Verletzungen sowie Schäden an Ihrem Produkt verursachen. Wenn es zu Auslaufen der Batterie kommt, vermeiden Sie den Kontakt mit der Haut: Waschen Sie die Hände/Haut/Augen/Kleidung sofort und gründlich mit Seife und Wasser. Falls aus dem Batteriepack ausfließende Flüssigkeiten in Kontakt mit Ihren Augen kommen, spülen Sie sie sofort und gründlich mit Wasser und suchen Sie einen Arzt auf.

So vermeiden Sie ein Auslaufen der Batterie:
Setzen Sie die Batterie keinen übermäßigen physischen Schlägen, Vibrationen oder Flüssigkeiten aus.
Nehmen Sie die Batterie nicht auseinander, versuchen Sie sie nicht zu reparieren oder zu verformen.
Entsorgen Sie die Batteriepack nicht in einer Feuerstelle.
Berühren Sie nicht die Kontakte der Batterie und führen Sie keinen Kurzschluss
mit einem metallischen Gegenstand zwischen den Kontakten herbei.
Die Batteriemarkierung darf nicht abgerissen oder beschädigt werden.

ATTENZIONE – PERDITE DELLA BATTERIA

Questo prodotto contiene una batteria ricaricabile agli ioni di litio. La perdita dei materiali contenuti nella batteria o i prodotti derivanti dalla